

# КАЗАН

орган Татарского В. К. П. (6), Т. Ц. И. К. Татарского и Казанского.

1926 йыл

Еңилер

28

№ 22

(1485)

Бирелме 5 тизин

Редакция һәм канцелярия  
Казан, Чарнишев - Казан  
Казан, Чарнишев - Казан  
Казан, Чарнишев - Казан

Күңүшүчеләр  
1-нче бүлмә 80 номер  
2-нче бүлмә 80 номер  
3-нче бүлмә 80 номер

Күңүшүчеләр  
1-нче бүлмә 80 номер  
2-нче бүлмә 80 номер  
3-нче бүлмә 80 номер

# КАЗАН

6-нче йыл

Күңүшүчеләр

## Хезмәт җиһадлары белән бергә җиһад кылуны сәхнә җиһадларыбызга, Татар тиятронның 20 йыллыгына җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

### Күңүшүчеләр - җиһад кылуны сәхнә җиһадларыбызга, Татар тиятронның 20 йыллыгына җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу! җиһад кылу сәлам һәм җиһад кылу!

1906 - 1926

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...

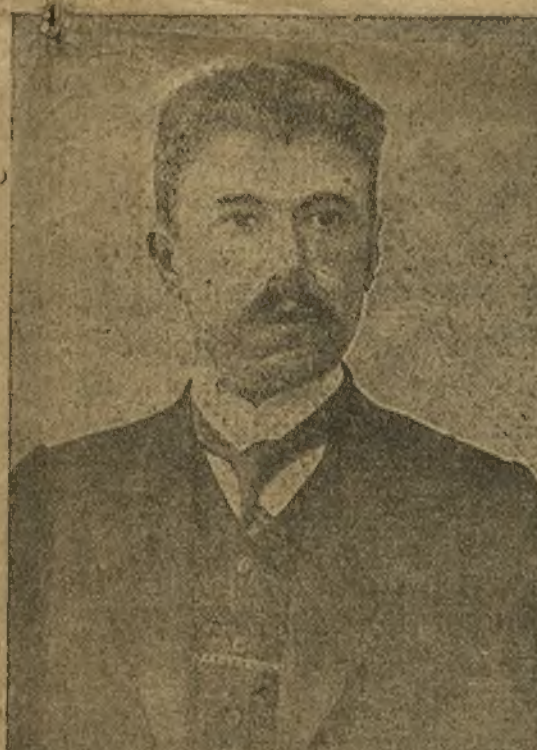
1906 йылдан 1926 йылга кадәр... 1906 йылдан 1926 йылга кадәр...



Татар драматизмның үзгәртеп кору хәрәкәте



Татар драматизмның үзгәртеп кору хәрәкәте



Татар драматизмның үзгәртеп кору хәрәкәте



20 يىللىق ئوڭايى بىلەن كىلگەن مەقالەلەردەن.

مەسكەونىڭ ھودۇزىمىتۋا  
تېماتىر ئىدان.  
مەسكەو ھودۇزىمىتۋىنى ئاكادېيىسكى  
ئانئىزى، باشىدا كاستانىتېن سىيىر گېيۈچ  
ئائىيلافسكى ئۇرغان ھالىدە سۆزەن، ئازار  
ئانئىزغا يىگىرىم يىللى بىرەر مەن مۇناسىبەت  
نى ئۆزىنىڭ قۇتۇلغان ئېرىشلىرىنى ئېيتىش.  
ئەللىلارغا قەدەر ئازار تېماتىر ئېيتىش.  
نەم ئىدىن.  
دىرىكتىر ئورنىناساۋى: لوزىسكى.  
ئېنىمىگىر ادنىڭ دەۋلەت ھالى  
يۇرتىدىن.  
لېنىنگراد دەۋلەت ھالى يۇرتىنىڭ دىرىك.

[illegible]

يېشىمىس، قۇل ئاتارستاندىن ھودۇستو  
 رىغنىڭ جىتە كېتىپ بولغان ئازاد ئىپتىئار!  
 ئىسلاۋ يىناۋا كرىپچىنى سىيىۋا،  
 زىتۇق.

**زان بالشوى تىما تىمىر ئىلدن.**  
 قاتار، ئازارچا سارابوۋىك، غايۇرلار ئىز-  
 ھىن ئاتار ئىپتىئارنى ئېسىكىدىن ئىشلاپ  
 بولۇپ ئىپتىد شىلەرنىڭ بۇتۇنلىق قۇتلىم،  
 ئۆزىنىڭ يىگىرىم يىللى بىرەيمى كۆتىنە  
 ر ھالقىڭ مەدەنىيەت ئۆزۈچىلەرنىڭ قاينار  
 ئاتى سەلامىنى چېيەيمەن.  
 قازاندىن بالشوى ئىپتىئارنىڭ دېرىكەننى:  
 "ساحنۇۋى سىكى."

[illegible][illegible]



قازاندا .

شہر ساؤیتنا سایل او چیمناشلاری •

کوندز گنی

باسارغا قەرز بېرىدى.

❖ كۆستارلار ئاراسىدا سايلاۋ - كۆستار  
ھەم ۋاقىت ھۆنەرچىلەرنىڭ سايلاۋ جەيىنىڭلارنى  
14-نچى فېۋرال ۋە كۆنلۈك سەمەت بىردە  
پۈتۈمىنى ئورالما تېمىر بول ئىشچىلەرنى كۆلۈ-

❖ پوچتا تاكاسىن ئۆز گەرتۈ - بىرىنچى

لاب، پوچنا ناكسالاري مير قندهر  
پوچسوي خانلارنك 20 گرا۔

۸ مئتا 8 تېن، پراستوۋ ئاچى جاننارغا 3 تېن،  
 زاكازنى بىلەن ئالارنا 13 تېن. 25 سومما  
 قەدەر ئاقچان پىراۋات بلەن جىمىر گەن ئۆچۈن  
 15 تېن، 50 سومما قەدەر 25 تېن، 100  
 سومما قەدەر 60 تېن ئالماق.

پامىلىكا ھاقى ئېسىكىچە قالدۇرلا، تراكتا  
 بويونچا جىمىر گەن ئۆچۈن 10 تېن ئولتۇر قەلە  
 ھەم ئېلىگرام بىر گەندە كۆتۈنسىيە ئالغان  
 ئولتۇر گەن ئېشىلى ئاقچا 5 تېننىكە قەدەر  
 ئۆتۈر قەلە.

تشیلی چارالونی کورگه کیره

قۇلار ھەم يەش ئۆسمەرلەر ئاراسىدا ئىشغىل  
بىلەن كۆرۈشكەن خاتىجىلەر چارلار كورونىي  
ئېشىلغان تاشنى، ھانئالار ئۆيۈن ھەزىمەت كالى  
ئېكىتىلارنى ئۆزۈ ھەم ئالارنىڭ بېلگىلەرن ئازى  
ئىكرو بولندى ھەزىمەت خالى كىمىسار يېتەن ئارزاقى  
قايىنە بۇ چارلار كورنىلەدە.

«چاقنى» كىيىنىدا تەرتىپسىزلىك -  
«چاقنى» كىيىنىسىدا «ئۆيۈن چاقنى» كۆيۈن»  
دىگەن كارتىيەنى ئۆز كۆرسەتكەن چاقنى، ھوللا  
نور ۋاچىنىڭ زارۋۇتىدا ئۆيۈن ھەم يەش زارۋۇد -  
فابرىكىلاردىن ئۆيۈن ئېشىلەر ئۆز قوللارندىن  
كويىت تالونلارنى بىلەن باغىنلار ئېتىدى.  
لاكىن كاتتوالبور ئالارنى كرىمەيدى. ئېشىلەر  
ئۆيۈن فابىدالى بىلەن شوشىنى كارتىيەنى

هم داتامالار تور ئىسندا ئىستىروگىمىيە

1924-يىلى، فېۋرال ئايىدا، مىڭسىڭىز  
جېمىتلىق بازار مەھەللىسى قىشلىق يېرى  
ئەنگەن ئايرىم كىشىسىدە مەم شولمۇر، يىل  
16-سېنتەبىر ۱۹۰۰-يىلى ئاندىن مەھەللىسى  
ئەدەبىيات خەزمەتچىسىنىڭ جىمىتلىق قىشلىق  
يېمىگەن ئۆزىنىڭ، شۇنداقلا، يىل  
ئۆزىگە ئۆزى ئاندىن 1924-يىلى  
يىل ۱۹۰۰-يىلى، ئاندىن قىشلىق يېمىگەن

سوزله رى قوللانظر. (توبه زيمس)

[illegible]

بِالْعَانِ وَالْأَرْشِ لِمَهْمَةٍ

3 - غەرب سۆزلەردىن ئالنى ئەلبەتتە

پبلکہ دہن تیک توبہ نہ گئی ٹوچ (پ) پاور و پادان کر گہن قلیبر

[illegible]

سوزی بولمغان مەغلەپلەرنىڭ  
غەربىيە باكى فارسىغا رەھبەر

يۇرتلار. (دولانلار كېرەك شورىنىڭ دىگەن  
قارشى ئىسەنلەردەن، غەيبەت ھاج، ھەيفە،  
قارام، پىچەمەر، ساھابا، ئۇمان... كىيىك.)  
ۋە مەدەنىيەتلەر ئاراسىدا شورىنى  
يۈرگەن سۆزلەر ھەم ئاتالمايلار. شۇن كۆپىنچە  
ئەدەبىياتىمىزدا قوللانما نىيەتلىك. (بۇرۇنلا ۋەزىيەت  
بىر ئالدىغا، ئىقتىسادىيەتلىك، تېخنىكا،  
پاكتىلىك، ئاتالما ۋەزىيەت، پىچاۋىيە، ئارۋىيە،  
ۋەسقى، ئىلىك، ئىككى، ئۆزۈم، ئالدى،  
تۈرۈم، كىيىك.)  
ۋە مەدەنىيەت، ئەدەبىيات، ئۆزۈم، ئۆزۈم  
سۆزلەرنى قوللانما قارشى كىيىك ھاج  
ھەيفە، قارام، پىچەمەر، ساھابا، ئۇمان... كىيىك.



يۇمۇغا كۆن 29 نېچى عىنواردا كېچ 5 سە -  
عەندە، نازان قىشنى ھەم تۇل فارمىيە يىمىرتانارنى  
شامىر سائۇتەنك بۇتن سېكىيىلەرنىڭ جىنلەلارنى  
بولماقچى.  
كاسەونا جوبالغىنى سېكىيىسەنك فوكامادا،  
سالامەتلىكنى سالماقچى سېكىيىسەنك سالامەتلىك  
سالامەتلىكنى سالاما كاسىمىزىپاندا ھالقى بەمە -  
زىنى سېكىيىسەنك زاگورۇق سەسەمەد، كاۋو -  
پىلوتنى سېكىيىسەنك تاساپوردا - فىنلىس  
ناۋك سېكىيىسەنك تانابىز قىمىتىن، سود -  
فامىيىستىر اتىيىيە سېكىيىسەنك ميايىسەكەيۋىنەدا،  
(پىرۋىنۇسلىق سېكىيىسەنك روكوسىت تاشقىندا)، قىش -  
كروستىيەن قىشنى سېكىيىسەنك كاسىلۋىدا،  
دېگۈزەڭ زاكون ھادىياتلىق يىۋولسى  
بەكشەنە مە يىۋولس كۈنلەرنىن باشقا  
ھەر كۈن شېرنە 9 دان 11 كەندەر ئاچىق  
بولا، مەركىزىگە سود - زاكون ئىشلىرى  
تۈۋەندىكىدەلەر يىۋە ھەم باشقا قورسە،

۱۹ نوونیه،  
 دور پهلونی قوراند.  
 ۴۲/۸ نئی یورندا.  
 ییلاک کیه ۱۳۶ یاشلانا  
 کینو تیار  
 «هاتاق»  
 قایقوراند ۸۴ تیلیفون  
 ۱۲-۸۱، سبیلان  
 ۶ سەفەتله یاشلانا.  
 «تیلیکتر»  
 الزمی قوراند ۵۶ نئی  
 یورندا تیلیفون ۵۲-۵۲،  
 فلانا بۆگن ۴ سەفەتله  
 یاشاق کۆلرەد ۱۳۶.

کینو نیاتو  
«نارودنی»  
تالیفون 35 - 5.  
بیانیاتلار 6 دا باشلانا.

يېنەنشىنەيە 28 عىنئوردان باشلاپ ھەر كۈن  
ئىك ياشنى فرانسوز كارتىنىسى 8 سىرپىيەدە،  
«ئاندۇرمن»  
بىرىنچى سىرپىيە 8 بولگەن،  
ئونىنچى: 2 نەچ قىتئالدىن باشلاپ 2 نەچ سىرپىيەنى  
دوشەنبە 27، 28 ھەم 29 عىنئوردا  
ئامېرىكانىڭ ئىك، ئوڭشىلى كارتىنلاندان،  
«جىمىز لەر»  
زور 7 بولگەن،  
28، 27، 29 عىنئوردا ئامېرىكانىڭ ئىك ياشنى كارتىنلاندان،  
«كرىستىننىر و كىنڭ خەنچەر سابى»،  
8 بولگەن دىم.

26, 27, 28 عینواردا  
ئېڭ ياشنى نەقىسى كارىنلاردان  
يۈدىنى ھەم ئالوفرى  
6 بۇرۇر بولگەن

«عالی هم مدتی»  
درام ۹ بولکنه.

وكونفیداء تیلیفون 8-36  
میدانسلار 5 ده باشلانلا.  
کلاسسا 4 ده ئاچنلا.

ئۇلۇك ئىستىراج كاسىماسى .  
ئىستىراۋات ئېلىكەن ئىشچى ھەم ھەمەتچىلەرگە  
يىلدىرە  
ئالارنىڭ بالالارنى ، نوپىدىن ئۆچەن دېگەن ھەم عىنوار ئايلارنى ئۆچەن بىرلە تۇر-  
غان باردەملەر 28 ئېچى عىنواردان باشلاپ 80 ئېچى عىنوارغا قەدەر توپىنىڭ كى-  
ئەلىغا تەرتىپلىرى بىلەن بىرلەشكە:

28 نېچى عىنواردا ئا. ب. ۋ. ھەرقانلىرىگە كۈنلەر 1 سەئەتتىن 3 گە قەدەر.  
» » » گە. د. ي. » 3 » 5 »  
» » » م. ز. » كىچى 5 » 6 يارمىقەھەر  
29 نېچى عىنواردا ئى. ل. ل. » كۈنلەر 1 » 3 گە قەدەر  
» » » م. ن. ۋ. » 3 » 5 »  
» » » پ. ز. » كىچى 5 » 6 يارمىقەھەر  
30 نېچى عىنواردا س. ت. ۋ. » كۈنلەر 1 » 3 گە قەدەر  
» » » ئى. تىس. ھ. ش. » 3 » 5 »  
» » » شىچى. يۈنكە. يا. » كىچى 5 » 6 يارمىقەھەر  
ياردەم يېرۇ ئىشلەرنى كۈنلەر ۱۵دىن كىچى 7 سەئەت 30 مېنۇتقا قەدەر ئىشلەنە.  
ت. س. س. ۋ. ئۆلكە ئىستىراج كاساسىنى پرىنسىپىدان تىلى: م. ئىشچىلار كۈي.  
ئابىر تاسىيە بولنىڭ مۇدىرى: سىمىنوشىن.

ئاتارستان ئىچكى سەۋەدە ھالىق كامىياسارىيانى بىلەر: بېيىل 26 نەچى عىتۋادسەۋەدە اويىشتۇالارنى. رەيستىرى دەفتەرنىڭ 40 نەچى بۇمبىرنى سىيرىگى سادوۋىيىكىف، قىيولالىين ھەم قەيز ھانفانلارنىڭ بارىق نەرسەلەرنى ھەزەرلەۋۇچۇن تۇرۇلگەن ۋارىيىشتۇالارنىڭ، تىشلەپ چارەن نەرسەلەرنى تۇتەيۋ ھەم تىشلەرنىڭ زارار كېتۈ-  
نەللىكى سەيىلبى، چەيلەنلەرنىڭ، تۇيۇشى چەيىنلەشلىرى قەۋارنى بىلەن تىتۈرگەنلىكى كەرنەلى،  
ئاتارستان ئىچكى سەۋەدە ھالىق كامىياسارى ئورۇنساسى: بۇۋوناشىق،  
ئىش مۇدىرى: چەيىرىكىف.

تاتارستان دموکراتیک نەشریياتی.

تەڭرىتاغ

ئۇشچى - كۈرەستىيەن كۈتەپخانىسى.

جان بارمى؟

مەكتەپ ئاكارىيەمنى.

ئاكوارىيوم ياسا، ئاندا ئورنلاشتۇرۇل-  
غان جان ئېيەلەرنى بىلەن تۇتۇپلا كەلگەن  
تەربىيەلەر ھەم شۇلار بىلەن تەجرىبەلەر  
ياسا ئۇچۇن قوللانما.

21 رەسىمى، ۴۰ بېت،  
بەشى، 40 ئىيىن،

ئىزىيا - چېتالغۇدە كامساقول،  
ئا. گ. كرۇچىنىكو، تانارچالاشدۇرۇ-  
چى، ۴. ب. 84 بېت بەشى، 45 ئىيىن.

ئۇشچى - كۈرەستىيەن كۈتەپخانىسى.  
سەندەن بولغان 24 كىتاپنى ئالغۇرۇ-  
چىلارغا پوچتا راسمىدى سالىمىغا  
6 سوم 20 ئىيىن گە جىبرىلگە.

كىتاپ پروسىپىكىتلارنى سۇراتوچىلارغا، نەش جىمىرگە.

«ۋائۇ ئۇچۇن قادىرى»

Казань, Б-Продолжная ул., д. № 33. Торговый Сектор Комбината  
Издательства и печати Т. С. С. Р.

دوكتورلار نيهعتييارلنا!  
تا تيميد تورگ  
تاپيلكله نونه نوبنده يكي دارولار كېلىنى.  
(1) ئاۋورىيىن تاپيلكلەنى  
(2) مامەين تاپيلكلەنى  
(3) ئادالەين تاپيلكلەنى  
(4) ئافولان تاپيلكلەن مەم پىرواشوكلى  
(5) سىخوۋيىن تاپيلكلەنى مەم پىرواشوكلى.  
ئاناميد تورگ توۋوسدان بوشتەلەن نى كىيىم بولسادا سانب  
ئالا. ئلكى كى گراھى ئاپتېكى ئاستىداغى فروكتا سولارنى ئىسكلاندان  
بلنئىشەگە.

پاسیسی		چن مارندا ئشکه باشلادی.		میتوارلنا بالانس.		کاسینی.	
بارتسی	بولکلرهده	تۆپ ئیدارده	تۆپ کابیتال	حساب ئیسملرئی	تۆپ کابیتال	باشقا کابیتال هم فوندا	تۆپ کابیتال
500'000	—	500'000	—	—	—	—	—
78'970	—	78'970	—	—	—	—	—
240'000'00	15'025'00	240'025'00	—	—	—	—	—

72	997,648.36	64,841.36	932,807. . . .	شکلاذ هم ناعم حيسابلا
53	3,921. —	—	53 3,921	پرواواذ شملري
43	519,647. —	—	43 519,647	نارا قارشى ئالدى پروچىكلو
60	152,773.61	13,387.99	139,389. . . .	۱. پرواچوت حيسابلاي
06	148,536.36	3,841.70	149,694	۲. تۈرلى كويىتۈرلر
94	149,663.04	149,663. —	—	۳. كاتتولار ئاراسىداغى حيسابلا
34	199,027.53	17,254.81	181,772. . . . .	۴. پراستىمىتلار، ئالغان كامىيىمىم
86	35,778. —	—	86 35,778. . . . .	۵. باشقا كوشلر
				۶. قايدا هم زارالار حيسابى
03	3,095,962.89	264,019.14	2,831,942	بالانس:

بالانس تىشەندۈشۈ حيسابلاز.

[illegible]

تۈرلۈك يىلەن ۋەلىم.

بۇلۇق جۈيى غىنۈرلە كىچ 5 سەمەندە بۇلۇق  
 ۋەزەك قىچقىلار كۈلۈندە بۇلۇق قازنىق —  
 ۋەزەككە يازۇچىلار مەم قىچقى جەلەزە —  
 كاكىزىيىسىمەن بۇلۇق. شۇل كاكىزىيىنى  
 بۇلۇق قازنىق يىلەن ئۈيەگەندەكى قىستىقا  
 ۋەزەك يازۇچىلار، قىچقى مەلۇچلار مەم  
 ۋەزەك يازۇچىلار (بۈكۈرلەر) كىلەرگە قىيىش  
 كۈن تەرتىپى: 1) كاكىزىيەگە يازۇچىلارنىڭ  
 ۋەزەك، 2) سىستىقا كاكىزىيەگە بىلە قۇيۇ (بۈ-  
 كىلەتلىك).

ئىسپىتتاۋد كىرەك.

گۈرۈر كاكىزىيەنىڭ ئاراق بولمىگەندە  
 شىن تەجرىبەلىنى ئىسپىتتاۋد كىرەك.  
 ئادىس: چىرىنئۈسۈكى ئورام،  
 مەخسۇسقا ئاشى.

تاتار بانہ

قازان  
1926 تہی، یکنک، برہی  
بانکا 1924 تہی، ایل 0

	بارٹسن	بولکلہردہ	دہ
35	138-494-99	19-835-36	
47	7-386-82	715-65	

02	1899	097	28	200	228	74
94	154	888	—	12	888	94
92	108	024	—	—	92	—
37	303	681	—	—	37	—
69	166	922	68	—	27	01
—	38	125	—	—	—	—
37	22	414	03	8	818	34
36	20	139	43	—	—	—
36	20	139	43	2	912	93
57	140	361	01	—	14	56
89	13	109	—	—	89	—
92	4	816	92	4	816	—
42	26	011	28	4	406	14

74 62 537 45 11 413 29  
03 3 095 962 89 264 019 14

شانی ئۆزەك

بىھنى

شەھەر ئاڭ

سە بار

ر. انومىيە ماگازىنى

سە، ئېيى 9 دان كىچ 12 گە  
ساز ئېتىنە.

رەت سايما ماگازىنى ئاچلىرى  
مازلاپدا ساتىلا.

پرىموسلاردا بار.

ئومىيە، ئېمىكلىرى، ئېمىك،  
سېرۋالار، ماي، قاز ئىقارە.  
لېگن كانىيىر تالارلارنى.

شەھەر تاشلاما ياسالا

16 نەچى ھەيۋاددا چاققان 18 نەچى، ئۈمىر  
ئۆتۈرگەن، ھا قازان ھەيۋەتلىرى ئاراسىدا  
كالا ئۈمىر ئىزى ئاقمايىن، ئۈزۈكچىلەر، دېگەن  
ھەيدەرە 184 نەچى، بۆرت دېيى بەلىش يازا -  
ھان، دۇرسى 164.

**رېدا كىمىيە دەن چەۋابىلار:**  
ئۈزۈنسىكىدە نۇسخە تۈزۈلۈپ، ئۈمىدەشكە.  
سۆزگە كالىندارلار سۆزۈپ يىزاۋان ھەيۋەتلىرى  
تازىرىستان دىۋىل نەشرىياتىدا سەۋدە بولغاندا  
چىقىرىلىق،  
چاللى كالتىنىنى ئىشەنگەلەن، ۋەلىنى  
تۈلەپچا قانۇننىڭ گىرادانى بەدەتلىدىكە.  
كارىزچا بولماقتا تۈرۈپدا، ۋەلىنى بەدەتلىدىكە  
ھەم قانۇن ئىشەلەك قانۇن 76 تېپىن قانۇن  
(ماركاكارى) بىلەن بۈك، رېدا كىمىيە، چىقىرىك  
كېرەك. 7 تېپىنكە ماركاكارى سالىنا.

**رېدا كىتۇپى: سالاح ئانەۋىلى**

Редактор: С. АТНАГУЛОВ.

---

ناكتيف.

---

حساب ئيسملەرى.

---

تۆپ	
8*058	I. كاسسا ھەم ئامم حسابلارنى
6*670	II. قېيمەتلىق ئىنقىسالىرى
	III. ئىشلىتىش ۋە باشقا ئاممىلار

8770	.....	مقصود نام حسبا لاری
2000	.....	VI. تمسود مالدار
8024	.....	VII. ماقودن تمسودالاری
3681	.....	VIII. قارا قوشی تالیس بیوشنلار
8895	.....	IX. راسوبت حسبا لاری
8125	.....	X. بوچلارلار، سؤزوکلی تولولور
5601	.....	XI. تۆرلی دبیته دولار
	.....	XII. تمسودسوزلار هم بریلر و یوللاری
7226	.....	لورده قاتاشو
0347	.....	XIII. کاتوثرلار، قاراسلار، حسبا لاری
	.....	XIV. بریوشنقا کد کسین ویکسکلر هم
3109	.....	XV. شکیللی، قالاچیلر
	.....	XV. کیمله مک، یوللار و راسودلاری
	.....	XVI. تمسودکهن کامیسییه، براسینت
1605	.....	هم باشقا چالانلار

XVII. ئامىداتى ھەم باشقا راسخودلار 124  
بالاسى: 1942  
قازان، ئىشچىلەر  
كانۇپىر  
دېۋورنى ماگازىن  
ھەر بىر بولسك  
2 نچى نومۇرلىق ئېچىملىك -  
پرومىسى بىلەن پېتىراۋولسكى ئوراملىرى  
قەدەر، يەكشەنبە كۈنى  
بالى بازارىدا ئالدىنقى «خارپو» ئورمانى  
ئاندا سۈت سايالار كۈيەلە  
ساماۋارلار، ئىت چاپقۇلار  
ئاياق كىيىملەرنى، گالانتىرىيە، گار  
قاپلان بالىلار، سىموگا، سىمور  
ئۆز فابرىكىدە ئىشلەنگەن ھەم چىندەن  
6 دىن باشلاپ 40 پراستىنى

Главлит, ТООСР. № 1 Типография „Восток“ Издательства „ГАЗУР“ Казань, Казанская 4. 1926 г.